

**Press release****Universität Rostock****Ingrid Rieck**

07/17/2009

<http://idw-online.de/en/news326303>Advanced scientific education  
interdisciplinary  
transregional, national**Weiterbildung zum Technischen Redakteur an der Universität Rostock**

Ingenieure, Naturwissenschaftler, Journalisten und andere technisch Interessierte können sich an der Universität Rostock in einem Jahr zum technischen Redakteur qualifizieren. Mit dem Fraunhofer Institut für Graphische Datenverarbeitung und dem Technologie-Zentrum Wismar stehen der Universität zwei starke Partner zur Seite, die eine innovative Weiterbildung auf modernstem Stand ermöglichen.

Technische Redakteure sind auf dem Arbeitsmarkt begehrt. Sie vereinen technisches Fachwissen und kommunikatives Handwerk. Sie verfassen Texte, sowohl für Laien als auch Experten, und bereiten Prozesse verständlich in Bildern und Videos auf. Technische Redakteure fungieren als Vermittler zwischen Hersteller und Anwender, aber auch zwischen Abteilungen eines Unternehmens oder zwischen Firma und Partnern. Sie dokumentieren den Herstellungsprozess eines Produkts und machen komplizierte Abläufe für andere nachvollziehbar. Technische Redakteure sind damit wichtige Instanzen für die Qualitätssicherung in Unternehmen.

Die zukünftigen technischen Redakteure lernen während der Weiterbildung an Beispielen aus der Praxis professionell und stilsicher Texte für technische Dokumentationen zu verfassen und abstrakte Inhalte zweckorientiert zu visualisieren. Der Schwerpunkt liegt dabei auf online- und multimedialen Dokumenten. Zudem lernen die Teilnehmer die rechtlichen Grundlagen der technischen Dokumentation kennen, zum Beispiel Produkthaftungsgesetz und Produkt- und Gerätesicherheitsrecht. Sie beschäftigen sich mit internationalen und nationalen technischen Normen und erfahren, wie Qualitätsmanagement auf Dokumentationsprozesse angewendet wird.

Die Weiterbildung startet im Oktober 2009. Die Zahl der Teilnehmer ist auf maximal zwölf beschränkt. Anmeldungen sind ab sofort möglich. Das Angebot wurde exklusiv für Arbeitnehmer aus Mecklenburg-Vorpommern konzipiert und bietet daher eine ideale Möglichkeit zur regionalen Vernetzung mit anderen technischen Redakteuren.

Kontakt/Information:  
Universität Rostock  
Zentrum für Qualitätssicherung in Studium und Weiterbildung  
Iris Bockholt  
Telefon: 0381-498 12 62  
E-Mail: [iris.bockholt@uni-rostock.de](mailto:iris.bockholt@uni-rostock.de)  
[www.weiterbildung.uni-rostock.de/dokumentation](http://www.weiterbildung.uni-rostock.de/dokumentation)

